

# Mode d'emploi

## Dévidoir/enrouleur de tuyau

61090, 61124, 61125



Illustration similaire, peut varier selon le modèle

Veuillez lire et respecter le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant la mise en service.

Sous réserve de modifications techniques !

En raison du développement constant, les illustrations, les étapes de fonctionnement ainsi que les données techniques peuvent varier légèrement.

Les informations contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Aucune partie de ce document ne peut être copiée ou reproduite sous une autre forme sans autorisation écrite préalable. Tous droits réservés.

La société WilTec Wildanger Technik GmbH décline toute responsabilité en cas d'erreurs dans ce manuel d'utilisation ou dans les schémas de raccordement.

Bien que WilTec Wildanger Technik GmbH ait tout mis en œuvre pour que ce manuel d'utilisation soit complet, précis et à jour, une marge d'erreur peut néanmoins subsister.

Si vous trouviez une erreur ou si vous désiriez nous communiquer des suggestions quant aux améliorations à apporter, n'hésitez pas à nous contacter. Vos messages seront les bienvenus !

Pour tout renseignement, écrivez-nous à l'adresse électronique suivante :

[service@wiltec.info](mailto:service@wiltec.info)

Ou bien utilisez le formulaire de contact qui figure dans le lien suivant :

<https://www.wiltec.de/contacts/>

La version actuelle de ce manuel d'utilisation est disponible dans plusieurs langues dans notre boutique en ligne. Cliquez sur le lien ci-dessous :

<https://www.wiltec.de/docsearch>

Pour un envoi par voie postale de vos réclamations, notre service après-vente se tient à votre disposition à l'adresse suivante :

WilTec Wildanger Technik GmbH  
Königsbenden 12  
52249 Eschweiler

Désirez-vous un enlèvement de la marchandise ? Veuillez vous rendre à l'adresse notée ci-dessous. Afin de raccourcir le temps d'attente et pour un traitement rapide de votre demande, merci de nous faire part de votre commande à l'avance.

Pour le retour de votre marchandise en vue d'un échange, d'une réparation ou autre, veuillez utiliser également l'adresse suivante. **Attention !** Ne renvoyez jamais la marchandise sans l'accord préalable de notre SAV. Autrement, l'envoi sera refusé à la réception.

WilTec Wildanger Technik GmbH  
Königsbenden 28  
52249 Eschweiler

À votre écoute et joignable via :

E-mail: **service@wiltec.info**  
Tel: +49 2403 977977-4 (équipe francophone)  
Fax: +49 2403 55592-15

---

## Introduction

Merci d'avoir opté pour ce produit de qualité. Afin de réduire tout risque de blessure, nous vous prions de toujours prendre quelques mesures de sécurité de base lors de l'utilisation de cet article. Veuillez lire attentivement ce manuel et vous assurer de l'avoir bien compris. Conservez ce mode d'emploi dans un lieu sûr.

## Informations générales



- Lisez et conservez ce manuel soigneusement. Ce manuel fait partie de cet enrouleur automatique de tuyau. Il contient des informations importantes sur la mise en service et la manipulation.
  - Pour faciliter la compréhension, l'enrouleur automatique de tuyau est simplement appelé ci-dessous « enrouleur de tuyau ». Lisez attentivement le mode d'emploi, en particulier les consignes de sécurité, avant d'utiliser l'enrouleur de tuyau. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures graves ou endommager l'enrouleur.
- Conservez ce manuel pour référence ultérieure. Si vous transmettez l'enrouleur à un tiers, veillez à inclure ce mode d'emploi.

## Utilisation correcte

- L'enrouleur de tuyau est exclusivement conçu comme enrouleur de tuyau dans une boîte de tuyau fermée avec rembobinage automatique. En plus de la buse de pulvérisation, d'autres consommateurs d'eau peuvent également être raccordés au tuyau d'irrigation, tels que les arroseurs de pelouse, les systèmes d'irrigation et les nettoyeurs haute pression.
- L'enrouleur de tuyau est destiné à un usage privé uniquement et ne convient pas à un usage commercial.
- Utilisez l'enrouleur de tuyau uniquement comme décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels ou même des blessures corporelles.
- L'enrouleur de tuyau n'est pas un jouet pour enfants. Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité pour les dommages causés par une utilisation incorrecte ou une mauvaise utilisation.



## Consignes de sécurité

### Danger ! Risque de décharge électrique !

- Une installation ou une utilisation incorrecte peut entraîner une décharge électrique.
- Veillez à ne pas endommager les lignes électriques pendant l'installation.
- Ne dirigez jamais le jet d'eau vers un appareil électrique.
- Ne dirigez jamais le jet d'eau vers des personnes ou des animaux.

### Risque de blessure !

- Dangers pour les enfants et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites (p. ex. personnes handicapées, personnes âgées) ou manque d'expérience et de connaissances (p. ex. enfants âgés).
- Assurez-vous que seules les personnes âgées d'au moins 16 ans, en pleine possession de leurs capacités physiques et mentales et ayant lu et compris le manuel d'instructions, utilisent l'enrouleur de tuyau. Toutes les autres personnes ne doivent utiliser l'enrouleur que sous la surveillance de personnes qualifiées.
- Tenez les enfants éloignés de l'enrouleur de tuyau. Ne permettez pas aux enfants d'utiliser ou de jouer avec l'enrouleur de tuyau.
- Ne laissez pas l'enrouleur sans surveillance pendant l'utilisation.
- Tenez les enfants à l'écart pendant le montage. Cet enrouleur de tuyau comprend des vis et d'autres petites pièces. Celles-ci peuvent causer la suffocation en cas d'ingestion ou d'inhalation.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d'emballage. Les enfants peuvent s'enchevêtrer et suffoquer en jouant.



- **Risque de blessure !** Une installation ou une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures corporelles.
- Assurez-vous que toutes les pièces ne sont pas endommagées et qu'elles sont correctement assemblées. Une installation incorrecte peut entraîner des blessures. Les pièces endommagées peuvent affecter la sécurité et le fonctionnement.
- La pression de l'eau doit être correctement contrôlée pour empêcher l'eau sous haute pression de s'échapper et de causer des blessures. Ne dirigez pas le jet d'eau vers des personnes ou des animaux.
- L'enrouleur de tuyau est conçu pour transporter l'eau à partir d'installations fixes. Il ne doit pas être utilisé pour transporter d'autres liquides. Ne buvez jamais l'eau que vous transportez avec l'enrouleur de tuyau. L'enrouleur de tuyau n'est pas adapté à l'eau potable.
- Posez le tuyau déroulé uniquement à plat sur le sol. Évitez les boucles. Les boucles présentent des risques de trébuchement et peuvent entraîner des accidents.
- Ne laissez pas le tuyau retomber tout seul. Remplacez-le avec précaution dans le boîtier.
- Ne relâchez pas le tuyau si la fonction d'arrêt automatique n'est pas activée.

### **Attention ! Risque de dérapage !**

- Si le sol est mouillé, vous risquez de glisser et de vous blesser.
- Veillez à ce que le sol près de l'enrouleur soit le plus sec possible.
- Fermez le robinet d'eau lorsque l'enrouleur n'est pas utilisé.

### **Note ! Risque d'endommagement !**

- Une manipulation incorrecte de l'enrouleur de tuyau peut entraîner des dommages.
- Veillez à ne pas endommager les câbles, conduites ou conduites d'eau pendant l'installation. Contrôlez le lieu d'installation à l'aide d'un traceur de lignes avant de forer. Pour éviter les dommages causés par le gel, retirez l'enrouleur du mur en hiver et rangez-le dans un endroit sec.
- Ne faites pas passer le tuyau autour de coins, de bords ou le long d'objets pointus ou tranchants. Les dommages qui en résultent peuvent entraîner des fuites.
- Ne posez pas le tuyau sur des chemins utilisés par les véhicules. Le passage sur le tuyau peut le faire éclater.
- N'ouvrez pas le boîtier de l'enrouleur de tuyau. Les ressorts sont précontraints, ils peuvent revenir.
- Ne retirez aucune vis des pièces du boîtier.
- Assurez-vous que le tuyau ne se rembobine pas tout seul. Cela peut entraîner des dommages.
- Ne fermez pas l'ouverture du tuyau avec vos doigts ou des objets pendant l'utilisation.
- N'utilisez pas l'enrouleur si ses composants en plastique présentent des fissures, des crevasses ou sont déformés. Remplacez les pièces endommagées uniquement par des pièces de rechange d'origine.

### **Utilisation correcte de l'enrouleur**

1. Fixez le raccord de tuyau au tuyau existant.
2. Tirez le tuyau pour avoir la longueur désirée. Dans cette position, le tuyau s'arrête automatiquement et le système se verrouille.
3. Si le tuyau doit être plus long, il suffit de le tirer plus loin.
4. Pour enrouler le tuyau automatiquement, tirez brièvement sur le tuyau et relâchez légèrement. Le tuyau s'enroule automatiquement.
5. Pour arrêter à nouveau le tuyau, il suffit de tirer dessus brièvement.
6. Tenez légèrement le tuyau pendant le processus d'enroulement afin qu'il ne s'enroule pas en arrière.
7. Fermez l'eau avant d'enrouler le tuyau.

## Entretien

- Nettoyez toujours le tuyau après utilisation.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, il est recommandé de ranger le tuyau dans un endroit couvert.

## Données techniques

| Modèle     | Nu-<br>méro<br>d'ar-<br>ticle | Longueur de<br>tuyau (m) | Matériau du<br>tuyau | Pression de<br>service max.<br>(bar) | Diamètre intérieur<br>du tuyau (mm) |
|------------|-------------------------------|--------------------------|----------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|
| NW-<br>A10 | 61125                         | 10                       | PVC                  | 24                                   | 12,5 (½")                           |
| NW-<br>A20 | 61090                         | 20                       |                      |                                      |                                     |
| NW-<br>A30 | 61124                         | 30                       |                      |                                      |                                     |

## Liste des pièces



| Nº | Dénomination   | Nº | Dénomination                             |
|----|----------------|----|--|
| 1  | Support mural  | 3  | Pistolet de pulvérisation à gâchette     |
| 2  | Tige pivotante | 4  | Boulons muraux et chevilles en plastique |

## Fonctionnalité principale

### CUBE HOSE REEL



un rembobinage lent de 20m prend 8 à 10 secondes.



Iphone Concept. Sans vis



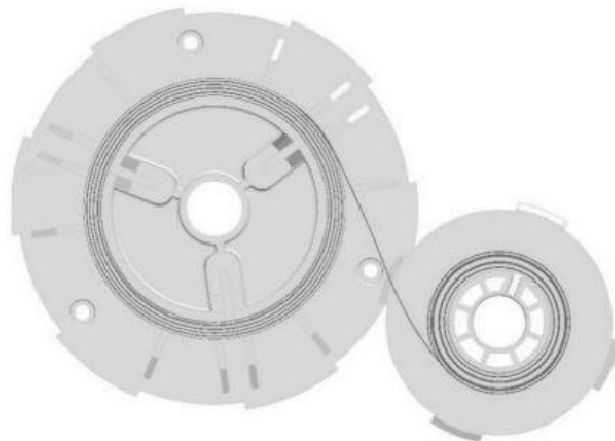
Ressort-S en acier inoxydable avec force constante



Montage mural et au sol possible

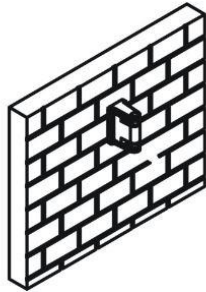
- *Fonction de retour ralenti :*  
Cet enrouleur de tuyau en forme de cube est équipé d'un dispositif de freinage pour ralentir la vitesse d'aspiration du tuyau rentré. Le tuyau est tiré lentement vers l'intérieur du boîtier et permet à l'opérateur et au spectateur d'utiliser l'enrouleur sans risque de blessure.
- *Conception sans vis :*  
Le boîtier carré se compose de 3 parties – corps principal, couvercle gauche et couvercle droit. Les couvercles gauche et droit sont encliquetés sur le corps principal pour s'assurer qu'il n'y a pas de vis sur la surface de l'enrouleur de tuyau.
- *Ressort en acier inoxydable avec force constante :*  
L'enrouleur de tuyau utilise un ressort en acier inoxydable à force constante qui ne rouille même pas après une longue période de temps. Le tuyau peut être facilement retiré du début à la fin pendant l'arrosage du jardin.

## Ressort à force constante

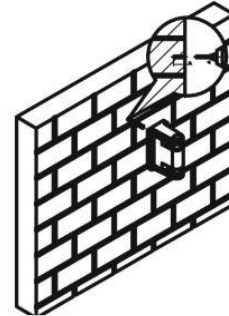


## Montage au mur et au sol

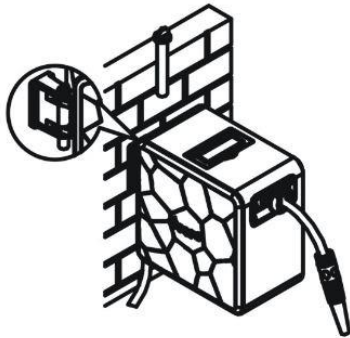
L'enrouleur de tuyau peut être fixé au mur comme un enrouleur conventionnel avec 4 vis.



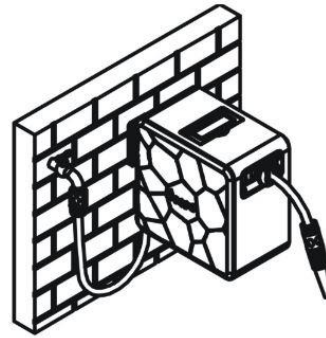
1. À l'aide du support, marquez les quatre positions des extincteurs sur le mur.



2. Percez quatre trous et fixez le support mural au mur à l'aide des vis fournies.



3. Raccordez l'enrouleur de tuyau et le support au tuyau de raccordement.



4. Fixez le raccord de robinet au robinet et raccordez le tuyau d'entrée au raccord de robinet.

Afin de pouvoir vous offrir une installation simple dans le jardin, l'enrouleur de tuyau peut également être raccordé à la fixation au sol fournie. Utilisez les quatre crochets fournis pour fixer le tout dans l'herbe.



Avis important :

Toute reproduction et toute utilisation à des fins commerciales, même partielle de ce mode d'emploi, ne sont autorisées qu'avec l'accord préalable de la société WilTec Wildanger Technik GmbH.